

## Transkription von Urkunde ZET 1451a

Ort, Datierung: Zerbst, 1451-01-26

Signatur: Stadtarchiv Zerbst, IB, 566

Inhalt: Rat der Stadt Zerbst: Gefangenenaustausch

Wy Radman(n)e der Stad Czerwist Beken(n)en vor vns vnse Nakomelinge / vnd(e) dý gancze gemey(n)heit vnd(e) don ku(n)t mit dusse(n) vnse(n) ope(n) briue allen / dy on sýhen hore(n) odd(er) lesen , Na dem(e) dý Nageschreue(ne) , By name(n) , Claus / Bere(n)wolde hans domes vnd(e) Claus masz Borger to Bra(n)deborch vnd(e) Ratenow , / des jrluchte(n) hochgeborn(en) ffürste(n) vnd(e) h(er)n here(n) ffrideriks hertogen to Sassen / des hilge(n) Romissche(n) Riks Erczmarschalks lantg(ra)ffen Jn doringen vnd(e) markg(ra)ffe(n) / to missen vnse gnedige(n) h(er)n gefange(n) sin , (et cetera) hebbe(n) sý vns gebede(n) Sý alle / vnd(e) eyne(n) jowelk(e)n besu(n)de(r)n we(n)te vppe Sente vrbans dach negestkam(e)nde / vth to Borge(n) , also hebb(e)n wý sý we(n)te vppe den(e) sulue(n) Sente vrbans dach / vth geborget vnd(e) borge(n) sý vth iege(n)wardichlik(e)n in vnd(e) mit macht vnd(e) / crafft duss(e)s briues Rede(n) vnd(e) gelaue(n) ok dat wý dy sulue(n) gefa(n)gen dý am(me) / leue(n)de sin w(er)den , vppe den(e) negestkame(n)den Sente vrbans dach fur <sup>1</sup> vor <sup>2</sup> nedd(er)/gange der Sonne(n) , wedd(er) iege(n) missen vpp dat Slot jn des vogedes koken stelle(n) / wille(n) , dar suluest sy holde(n) vnd(e) dar vth ane geloue(n) des sulue(n) vogedes / nicht kome(n) schole(n) , worde(n) wy ouers jn eyne(n) sulke(n) sümich vnd(e) dý gefa(n)gen / als baue(n) gerurt is nicht bestelle(n) So schole(n) vnd(e) wille(n) wý vor eyne(n) jowelk(e)n / sulke(n) gefange(n) , dy sik nicht gestelte , den(e) obgn(an)ten v(n)sen gnedige(n) h(er)n herthogen / ffriderike sesz gude Rinessche gulde(n) to geue(n) v(or)falle(n) sin , Gerede(n) vnd(e) gelaue(n) / den(n)e dý sulue sum(m)e gold(es) jnden irsten vierweken Na der irste(n) v(or)ma/ni(n)ge Sýne(n) gnade(n) sine(n) erffen , odd(er) dusses brifes mit sine(n) gude(n) wille(n) vnd(e) / wete(n) , jnhebbe(re)n , To missen jndý Stad gutlik(e)n vnd(e) ane ore(n) schade(n) / tobetale(n) vnu(or)bade(n)geistlikes vnd(e) w(er)tlikes gerichts , worde(n) wý den(n)e sümik <sup>3</sup> / sumich sulke betalu(n)ge Na v(or)losene <sup>4</sup> v(or)loper tid , to donde , So v(or)wille(n) / wy vns vnd(e) geue(n) vns dar jnne , dat v(n)se gnedige her obgn(an)t sine(n) erue(n) / odd(er) duss(e)s briues mit ore(n) gude(n) wille(n) vnd(e) wete(n) jnhebber , vns mit geistlik(e)n / odd(er) w(er)tlik(e)n gerichte(n) irmane(n) , odd(er) sulk golt to Cristen odd(er) to Joden vpp / schade(n) neme(n) moge(n) vnd(e) wat schade(n)s <sup>5</sup> welke(n) schade(n) , dý sulue v(n)se gnedige / her sine erfen , odd(er) duss(e)s briffes jnhebber , also odd(er) anders mit Badelone Nareyse(n) vnd(e) theringe dat doch mogelik schade wer(e) , vns(e)r nicht betalinge / halue(n) , don worde(n) , Gelaue(n) vnd(e) gerede(n) wý sine(n) erfen odd(er) / diss(e)s briffes jnhebbere(n) , mit sampt deme golde fur die gefa(n)gen gutlik(e)n / betale(n) ane alle geüerde , worde(n) ouers der sul <sup>6</sup> etlike der sulue(n) gefa(n)ge(n) / naturlikes dodes ungeuerlik(e)n sterffen , So schole(n) wý va(n) der sulue(n) gestorffe(n) / gefa(n)gen wege(n) leddich vnd(e) losz sin , Doch also dat dorch frame bederffe lude / ku(n)t gemaket w(er)de , dat dy gefa(n)gen also gestorffe(n) sin worde ok vnse gnedige / her to rade , dý gefa(n)gen vor Sente vrbans dach jn to mane(n) So will(en) wy

<sup>1</sup> *fur* durchgestrichen

<sup>2</sup> von gleicher Hand über der Zeile eingefügt

<sup>3</sup> *sümmik* durchgestrichen

<sup>4</sup> *v(or)losene* durchgestrichen

<sup>5</sup> *wat schade(n)s* durchgestrichen

<sup>6</sup> *der sul* durchgestrichen